Retulador



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

También: Retu, Retuladol, Retulaol

En español: Rotulador

[*sustantivo masculino*]

• Nô aprietes tanto el retulador que te vas a cargar la punta.

• Pásame el retu amarrón, anda.

Campos semánticos: Enseñanza Escuela Utensilios Utensilios de la escuela

Comentarios:

No solía perderse la D.

Entre los niños era común decir simplemente "**retu**".

Origen: Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación de forma. **Se usa en** algunas partes de España.

Etimología:

Del latín **rotulus** (letrero, rótulo).

La variante retulador, con E, es un vulgarismo que se encuentra en diversas partes de España. Esta variante parece existir de antiguo, pues ya en el siglo XVII la encontramos en textos escritos:.

Y con todas estas gracias,
el retulador más primo,
que desde que escuelas ay,
mojó en almagre hisopillo.
("Donaires del Parnaso", Alonso de Castillo, 1625).

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com